

Ich fahre nach Pasadena ^{und gerade} ~~am~~ dort auf eine Einladung
 der dortigen Universität hin. Der Hauptzweck der Reise ist
 die Teilnahme ^{an den Vorträgen mit den Fachkollegen} an dortigen wissenschaftlichen Leben,
 vielleicht werde ich auch einige Vorträge zu halten haben.
 Die Amerikaner stützen nicht nur die wissenschaftliche
 Forschung auf der ganzen Erde sondern fördern auch
 in jeder Weise die Beziehungen und Zusammenarbeit
 der wissenschaftlich ~~interessierten~~ thätigen Menschen
 aller Länder. Ich freue mich sehr, dies Land wieder zu
 sehen, das heute der Hauptträger des wirtschaftlichen
 und technischen Fortschrittes ist. Es hat uns die ^{letzte} Ver-
 vollkommnung der Produktionsmethoden gebracht,
 und wir dürfen hoffen, dass es auch die Methoden
 finden wird, um nicht nur die gegenwärtige Wirt-
 schaftskrise zu überwinden, sondern auch ^{dauernde} das richtige
 Gleichgewicht zwischen Produktion und Konsumption
 herzustellen. Dies letztere Problem ist meiner Ansicht
 nach das wichtigste praktische Problem der Gegenwart.

A. Einstein

I am going to Pasadena at the invitation of the University [Cal Tech] there. The main reason for the trip is participation in and contact and discussion with colleagues in my disciplines and in the scientific life there. Perhaps I'll also have to give some lectures. The Americans support not only scientific research all over the world but also support the relationships and cooperation of all people engaged in science in all countries. I am very glad to see this country again, which is the foremost supporter of economic and technical advancement. It has given us the ultimate perfection in production methods and we might hope that it will find also the methods not only to overcome the present economic crises, but also find the balance between production and consumption. In my view, the latter problem is the most important practical problem of our time.